

Thesaurus trilingue de la terminologie démographique

Français	Anglais	Espagnol
Accroissement de la population	Population increase	Aumento de la población
Accroissement naturel	Natural increase	Crecimiento natural
Age de procréation	Childbearing age	Edad reproductiva
Age médian	Median age	Edad mediana
Age moyen	Mean age	Edad media
Analyse de cohorte	Cohort analysis	Análisis de cohorte
Analyse transversale	Period analysis	Análisis en un período
Croissance de population négative	Negative population growth	Crecimiento negativo de la población
Croissance exponentielle	Exponential growth	Crecimiento exponencial
Croissance zéro de population	Zero population growth	Crecimiento nulo de la población
Démographie	Demography	Demografía
Densité de population	Population density	Densidad de población
Elan démographique	Population momentum	Ímpetu demográfico
Emigration	Emigration	Emigración
Emigration interne	Out-migration	Emigración interna
Enquête	Survey	Encuesta
Equation d'équilibre	Balancing equation	Ecuación compensadora
Espérance de vie	Expectation of life	Esperanza de vida
Etranger en situation illégale	Illegal alien	Extranjero ilegal
Fécondité	Fertility	Fecundidad
Fécondité de remplacement (ou renouvellement)	Replacement level fertility	Fecundidad a nivel de reemplazo
Fertilité	Fecundity	Fertilidad

Français	Anglais	Espagnol
Immigration	Immigration	Inmigración
Immigration interne	In-migration	Inmigración interna
Indice synthétique de fécondité	Total fertility rate	Tasa global de fecundidad (tasa total)
Longévité	Life span	Longevidad
Migration	Migration	Migración
Migration nette	Net migration	Migración neta
Mobilité	Mobility	Movilidad
Morbidité	Morbidity	Morbilidad
Mortalité	Mortality	Mortalidad
Natalité	Natality	Natalidad
Normalisation	Standardization	Normalización
Nuptialité	Nuptiality	Nupcialidad
Parité	Parity	Paridad
Planification de la famille	Family planning	Planificación familiar
Politique en matière de population	Population policy	Política de población
Politique pro-nataliste	Pronatalist policy	Política pronatalista
Population	Population	Población
Population jeune	Young population	Población joven
Population optimum	Optimum population	Población óptima
Population stable	Stable population	Población estable
Population stationnaire	Stationary population	Población estacionaria
Population vieille	Old population	Población vieja
Projection de la population	Population projection	Proyección de la población
Proportion de malades	Prevalence rate	Tasa de prevalencia
Pyramide des âges	Population pyramid	Pirámide (histograma) de la población
Rapport d'avortement	Abortion ratio	Razón de abortos
Rapport de dépendance en fonction de l'âge	Age-dependency ratio	Razón (relación) de dependencia por edad

Français	Anglais	Espagnol
Rapport de masculinité	Sex ratio	Razón por sexo
Rapport enfants-femmes	Child-woman ratio	Razón (relación) niños-mujeres
Recensement	Census	Censo
Registre de population	Population register	Registro de la población
Répartition de la population	Population distribution	Distribución de la población
Statistiques d'état civil	Vital statistics	Estadísticas vitales
Table de mortalité	Life table	Tabla de mortalidad
Taux brut	Crude rate	Tasa bruta
Taux brut de reproduction	Gross reproduction rate	Tasa bruta de reproducción
Taux d'accroissement naturel	Rate of natural increase	Tasa de aumento natural
Taux d'avortement	Abortion rate	Tasa de abortos
Taux d'émigration	Emigration rate	Tasa de emigración
Taux d'illégitimité	Births Outside Marriage	Tasa de natalidad ilegítima
Taux d'immigration	Immigration rate	Tasa de inmigración
Taux d'incidence	Incidence rate	Tasa de incidencia
Taux de cas	Case rate	Tasa de casos
Taux de croissance	Growth rate	Tasa de crecimiento
Taux de descendance finale	Completed fertility rate	Tasa final de fecundidad
Taux de divorce	Divorce rate	Tasa de divorcio
Taux de fécondité maritale	Marital fertility rate	Tasa de fecundidad conyugal
Taux de létalité	Case fatality rate	Tasa de letalidad
Taux de mariage	Marriage rate	Tasa de nupcialidad
Taux de mortalité	Death rate	Tasa de mortalidad
Taux de mortalité infantile	Infant mortality rate	Tasa de mortalidad infantil
Taux de mortalité maternelle	Maternal mortality rate	Tasa de mortalidad materna
Taux de mortalité néonatale	Neonatal mortality rate	Tasa de mortalidad neonatal

Français	Anglais	Espagnol
Taux de mortalité par cause	Cause-specific death rate	Tasa de mortalidad por causas
Taux de mortalité périnatale	Perinatal mortality rate	Tasa de mortalidad perinatal
Taux de mortalité post-néonatale	Postneonatal mortality rate	Tasa de mortalidad post-neonatal
Taux de natalité	Birth rate	Tasa de natalidad
Taux de survie	Survival rate	Probabilidad de supervivencia
Taux général de fécondité (taux de fécondité)	General fertility rate	Tasa general de fecundidad (tasa de fecundidad)
Taux net de migration	Net migration rate	Tasa neta de migración
Taux net de reproduction	Net reproduction rate	Tasa neta de reproducción
Taux par âge	Age-specific rate	Tasa por edad
Temps de doublement	Doubling time	Tiempo de duplicación
Urbanisation	Urbanization	Urbanización
Zone urbaine	Urban area	Zona urbana